







A apărut:

# STROPÎ DE RÓUĂ

DE  
ELENA DIN ARDEAL.

Prețul 1 cor. plus 3 fl. porto.

Se sfă de vânzare la Administrația ziarului „Tribuna Poporului“.

## „Nădlăcana“

institut de credit și economii, societate pe acții în  
**NÄDLAC** (Nagylak) comitatul Cienadului.

Fondată la 1897 cu un capital social de 100.000  
coroane în 1000 bucăți acții à 100 coroane.

Acordă: credite personale pe cambii, credite pe cambii cu acoperire ipotecară, credite pe obligațiuni cu cavenți și împrumuturi pe amanete și efecte publice.

Primește: depuneri spre fructificare, după cari institutul plătește contribuția erarială; ear deponenții primesc după bani depuși 5% interese.

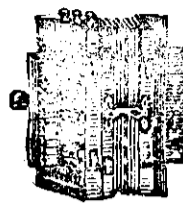
545 - 59

Direcțiunea.

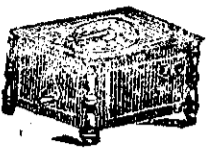
## HARMONICI și ARISTOANE

din cele mai renumite fabrice.

Vânzarea în detalii cu prețurile fabricii.



**Harmonică Nr. 1** calitate superioară cu 3 burdufuri, 10 clape, claviatură deschisă, foile legate de jur împrejur cu nickel, 2 registre și 2 basuri. Prețul 10 cor. 75 fileri. — Această harmonică însă cu 2 registre și 1 tremolo 12 cor. 75 fileri.



**Harmonică Nr. 2** calitate extraordinară, lemn de mahagoni, tonuri de oțel, 10 clape, claviatură deschisă, clape aurite, 2 burdufuri, foile legate la colțuri cu nickel, 2 registre, 1 tremolo și 2 basuri. Prețul 14 cor. 75 fileri. — Această harmonică însă cu 3 registre 17 cor. 75 fileri.

**Harmonică Nr. 3** cu 19 clape în două rânduri, 3 burdufuri, 4 registre, 4 basuri, tonuri de oțel. Prețul 19 cor. 75 fileri. — Metodă practică cu ajutorul căreia poate învăța ori-cine să cânte imediat cu harmonică. Prețul — 75 fileri. Această metodă conține 28 cântece, din cari sunt 6 românești. NB. Transportul costă la ori-care harmonică — 85 fileri.

**Ariston perfecționat cu note de metal.** Mărimea Nr. 1: lungimea 26 cmtr., înălțimea 19 cmtr. costă împreună cu 6 note 23 cor. 75 fileri. — Mărimea Nr. 2: lungimea 37 cmtr., lățimea 35 cmtr., înălțimea 17 cmtr., împreună cu 6 note 35 coroane. — Adaus pentru porto 1 cor. 25 fileri.

### Instrumente musicale

cu cari ori-cine,

— chiar și copiii începând de 5-6 ani, —  
poate cânta imediat

cele mai frumoase cântece, fără a avu cea mai mică idee de note sau musică. — Nr. 1 Piston 3.- cor. — Nr. 2 Clarinetă 2.75 cor., adaus pentru porto 58 fileri, cu câte 38 cântece, din cari 12 sunt românești. La nemulțumire se înapoiază imediat banii. — Se expediază cu ramburs sau contra-mandat postal trimis înainte.

Nr. 1

Nr. 2

### Aparat de ras

ori-cine se poate rade cu cea mai mare siguranță fără a se tăia.

Acest aparat este cel mai nou, cel mai solid și cel mai practic din câte se află în comerț. — Prețul aparatului împreună cu curea de ascuțit și toate accesoriile necesare este cor. 8.75. Porto costă 85 fileri.



### Mașină de tuns

ultimul model, sistem francez, cu care ori-cine poate tunde fără nici o practică. — Prețul mașinii complete este cor. 10. — Porto costă 85 fileri.

La nemulțumire se înapoiază imediat banii. — Se expediază cu ramburs sau contra-mandat postal trimis înainte.

Singurul depozitar pentru Austro-Ungaria și străinătate: 788 10-50

**SAMU LINDENBERG, Budapesta,** Hermina-utca nr. 21/D.

Cel mai plăcut și cel mai bun preparat pentru vopsirea părului este

## MELANOGENE

de culoare neagră și brunetă. — În timp de câteva minute prin acest excelent și nesticăcios preparat se pot vopsi în culoare neagră sau brunetă: părul, barba și mustața. — Această culoare e permanentă și nu se poate deosebi de culoarea naturală; nu se murdărește și nu se poate spăla nici cu săpun nici cu apă caldă.

E nesticăcios și întrebuințarea e foarte simplă. Prețul preparatului e: 2 cor. 80 fileri. Preparatul, care

**face părul blond,**

ori-cărui păr, în câte-va minute, îi dă atât de plăcuta culoare blond-aurie, în culoarea inului, cenușie sau de ori-ce culoare dorită, fără-ca să atace părul. — Prețul: o sticlută 1 cor., o sticlă mare 2 coroane.

Poftiți a fi cu atențiune la marca de patentă!

## TEA HAJDU

este un preparat probat în nenumărate cazuri pentru boale de pept și plămâni.

Se poate folosi cu cel mai bun succes în contra tusei, durerii de gât, răgușelii, în contra tusei măgărești, îngreșării, în contra tuturor boalelor de pept; în contra îmbolnăvirii de gât, laringe, plămâni, în contra respirațiunii grele, a boalei de pept și a astmăi etc.

Prețul: 50 fileri.

698 - 28

## SPIRT CONTRA REUMEI

(spirtul „Mankós“)

se vinde în preț de 1 coroană.

S'a dovedit ca un preparat excelent în casuri de boale de: reumă, de cangrenă, amorțirea muschilor, durerii de nervi, de crucea spinării, de junghieri, paralizii, amorțeață de mușchi și vine, precum și pentru înviorarea pielii etc. La slăbire din pricina bătrâneții, precum și la oboselile turiștilor, înainte și după ture mai lungi, ajută mult prin ungerea (frecarea) cu acest preparat (numai în exterior). S'a probat în casuri nenumărate.

## Gutori FÖLDES KELEMEN,

apotecă și laborator chimic

Telefon 111.

în AitAD.

Telefon 111.

## Cruce dublă electro-magnetică

vindecă și înviorază sub garanție.

Aparatul acesta, vindecă și folosește contra durerilor de cap, urechi și dinți, migrene, neuralgie, împedecarea circulațiunii sângelui, anemie, amețeli și turturi de ureche, bătăile de inimă, sgârșituri de inimă, asma, auzul greu, sgârșituri de stomac, lipsa poftel de mâncare, răceală la mâni și picioare, reuma podagră, ischias, udulul în pat, influinza, în somnia epilepsia circulația neregu-



letă a sângelui și multor altor boale cari la tractare normală a medicului se vindecă prin electricitate. Inesivirea acestui aparat este că vindecă nu numai din timp în timp ci introduce constant în corpul omeneesc binefactorul curent, când pe deoparte vindecă cu succes boalele astozze, cară pe de alta parte e cel mai bun scut contra îmbolnăvirilor.

Deosebită atențiune e a se da împrejurărei că acest aparat vindecă boale vechi de 15 ani.

În cancelaria mea se află atestate incurse în toate părțile lumii cari prețuiesc cu mulțumire invențiunea mea și ori-cine poate examina aceste atestate. Acel pacient, care în decurs de 45 zile nu se va vindeca i-se retrimite banii.

Unde ori-ce încercare s'a constatat zădarnică, rog a proba aparatul meu. Atrag atențiunea P. T. public asupra faptului că aparatul meu nu e permis să se confunde cu aparatul „Volta“ deoarece „Ciasul-Volta“ atât în Germania cât și în Austro-Ungaria a fost oficios oprit fiind nefolositor, pe când aparatul meu e în genere cunoscut apreciat și cercetat.

Deja iestinatatea crucei mele electro-magnetice o recomandă indeosebi.

624 - 94

Prețul aparatului mare e fl. 3, sau Cor. 6. — folosibil la morburi cari nu sunt mai vechi de 15 ani.

Prețul aparatului mic e fl. 2, sau Cor. 4. — folosibil la copii și femei de constituție foarte slabă.

Expediție din centru și locuri de vânzare pentru țeară și străinătate e:

**Albert Müller, Budapesta, V., str. Vadász 42. K**  
colțul str. Kálmán.